

Peshitta Aramaic/English Interlinear New Testament

The Preaching of Mattai
Chapter: 15



ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ
ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

that is the mouth from proceeds out what but a man [that] defiles

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

and said his disciples approached then a man [which] defiles

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ 12 ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

were offended this word who heard that the Pharisees you do know to him

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

not that plant every to them and said answered then he

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ 13 ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

blind them let be will be uprooted who is in heaven my Father did plant

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ 14 ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

both lead if the blind and the blind of the blind leaders they [are]

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

to him and said Keepa Shimon and answered will fall into a pit

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ 15 ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

until to them said and he this parable to us explain my Lord

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ 16 ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

you do know not you do understand not <you> even now

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ 17 ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

there and from goes it to the stomach the mouth enters that whatever

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

the mouth that from but whatever out is cast by an excrement

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ 18 ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

a man to <him> a defilement and becomes proceeds the heart from proceeds

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

adultery evil thoughts go out for <they> the heart from

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ 19 ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

blasphemy false witness theft fornication murder

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

while eats but a man if a man what defile are these

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ 20 ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ

from and went out he is defiled not his hands are washed not

ܘܢܫܐܢܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ 21 ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܢܫܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ



many and others and the maimed and dumb and the blind the lame
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
them and he healed of Yeshua the feet at them and they laid
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
speaking the dumb who saw those crowds that were amazed so
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ 31
seeing and the blind walking and the lame made whole and the maimed
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
called Yeshua but <he> of Israel the God and they praised
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ 32 ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
this crowd for I have compassion to them and said to his disciples
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
and they do not have with me they have remained days three that behold
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
they are fasting while them and to send away which they might eat that
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
to him said on the way they faint lest I do desire not
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ 33 ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
that we may satisfy bread in the desert for us where is there his disciples
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
loaves of bread how many Yeshua to them said all this crowd
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ 34 ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
small fish and a few seven to him they said do you have
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
the ground upon to recline the crowds and he commanded 35
and gave thanks and the fish loaves of bread seven those and he took
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ 36
gave [them] and the disciples to his disciples and gave [them] and broke [them]
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ
and they took up and were satisfied all of them and ate to the crowds
ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ 37 ܘܕܥܢܢ ܘܕܥܢܢ

